

Owner's Guide
Brugervejledning
Bedienungsanleitung
Gebruikershandleiding
Guía del usuario
Käyttöohje
Notice d'utilisation
Manuale di istruzioni
Kezelési útmutató
Brukerveiledning
Podręcznik użytkownika
Manual do Proprietário
Bruksanvisning
คู่มือผู้ใช้
사용자 안내서
用戶指南
使用者指南
取扱説明書
دليل المالك



SOUNDTOUCH® SA-5

AMPLIFIER

VIGTIGE SIKKERHEDSINSTRUKTIONER

Læs og opbevar venligst alle sikkerheds- og brugsinstruktioner.

1. Læs disse instruktioner.
2. Gem disse instruktioner.
3. Ret dig efter alle advarsler.
4. Følg alle instruktioner.
5. Anvend ikke dette apparat i nærheden af vand eller fugtighed.
6. Rengør kun med en tør klud.
7. Undgå at blokere ventilationsåbningerne. Installer i overensstemmelse med producentens instruktioner.
8. Installer ikke produktet i nærheden af varmekilder som f.eks. radiatorer, varmeovne, komfurer eller andre apparater (herunder forstærkere), der producerer varme.
9. Beskyt netledningen mod at blive trådt på eller klemt, især ved stikkene, stikkontakter og på det sted, hvor den kommer ud af apparatet.
10. Brug kun tilslutningsudstyr/tilbehør, der er angivet af producenten.
11. Afbryd strømmen til apparatet under tordenvej, eller når det står ubrugt i lang tid.
12. Overlad al servicering til kvalificeret servicepersonale. Et serviceeftersyn er påkrævet, når apparatet på nogen måde er beskadiget, hvis f.eks. netledningen eller stikket er beskadiget, der er blevet spildt væske, eller der er kommet objekter ind i apparatet, hvis apparatet er blevet udsat for regn eller fugt, ikke virker normalt eller er blevet tabt.

ADVARSLER/FORSIGTIGHEDSFORHOLDSREGLER



Lynet med et pilehoved indeni en ligesidet trekant gør brugeren opmærksom på, at der i systemets kabinet kan være uisoleret farlig spænding, som kan være så kraftig, at der er risiko for elektrisk stød.



En ligesidet trekant med et udråbstegn indeni gør brugeren opmærksom på, at der findes vigtige betjenings- og vedligeholdelsesinstruktioner i brugervejledningen.



Indeholder små dele, som kan udgøre en kvælningfare. Egner sig ikke til børn under 3 år.

- Systemet må IKKE udsættes for regn eller fugt af hensyn til risikoen for brand eller elektrisk stød.
- Udsæt ikke dette apparat for dryp eller stænk, og placer ikke genstande, der er fyldt med væske, på eller nær ved apparatet. Som det gælder for alle elektriske apparater skal du passe på ikke at spilde væske på nogen dele af produktet. Væsker kan forårsage fejl i systemet og/eller medføre fare for brand.
- Placer ikke nogen form for åben ild (f.eks. stearinlys) på eller tæt ved apparatet.
- Produktet skal anvendes inden døre. Det er hverken designet eller testet til udendørs brug, brug i fritidskøretøjer eller i både.
- Undlad at foretage ændringer i systemet eller tilbehøret. Uautoriserede ændringer kan sætte sikkerheden, overholdelse af lovbestemmelser samt systemets ydeevne over styr.

NOTER:

- Hvis netstikket eller stikdåsen anvendes som afbryder, skal denne afbryder være let at komme til.
- Produktmærkaten er placeret i bunden af produktet.
- Se de lokale bygningsregler for at få oplysninger om, hvilke ledningstyper du kan anvende.
- Ændringer eller modifikationer, der ikke udtrykkeligt er godkendt af Bose Corporation, kan ophæve brugerens ret til at betjene dette udstyr.
- Betjen dette produkt inden for temperaturintervallet 0° C til 40° C.



仅适用于 2000m 以下地区安全使用
Må kun bruges i en højde, der er mindre end 2000 meter.



Dette symbol betyder, at produktet ikke må smides ud som husholdningsaffald og bør indleveres til en passende indsamlingsordning med henblik på genanvendelse. Korrekt bortskaffelse og genanvendelse bidrager til at beskyttelse naturressourcer, menneskets sundhed og miljøet. Hvis du ønsker flere oplysninger om bortskaffelse og genanvendelse af dette produkt, kan du kontakte din kommune, dit renovationselskab eller den butik, hvor du har købt dette produkt.

Oplysninger om produkter, der genererer elektrisk støj

Dette udstyr er testet og overholder grænseværdierne for en digital enhed i Klasse B, afsnit 15 af FCCs bestemmelser. Disse grænser er udviklet til at yde rimelig beskyttelse mod skadelig interferens i en privat installation. Dette udstyr genererer, bruger og kan udstråle radiofrekvensenergi, og kan – hvis det ikke installeres og bruges i overensstemmelse med instruktionerne – forårsage skadelig interferens i forbindelse med radiokommunikation. Dette garanterer dog ikke, at der ikke kan forekomme interferens i en bestemt installation. Hvis dette udstyr forårsager skadelig interferens i forbindelse med radio- og tv-modtagelsen, hvilket kan kontrolleres ved at slukke og tænde for udstyret, opfordres brugere til at forsøge at eliminere interferensen ved hjælp af en eller flere af følgende fremgangsmåder:

- Ret modtageantennen i en anden retning, eller flyt antennen.
- Skab større afstand mellem udstyret og modtageren.
- Tilslut udstyret til en stikkontakt på et andet kredsløb end det, hvor modtageren er tilsluttet.
- Kontakt forhandleren eller en radio/tv-tekniker for at få hjælp.

Når denne enhed anvender 5150-5250 MHz-båndet, er den kun til indendørs brug for at reducere risikoen for skadelig interferens hos mobile satellitsystemer.

Vigtige overensstemmelsesoplysninger for USA og Canada

Denne enhed overholder del 15 i FCC-reglerne og Industry Canadas licensfritagede RSS-standard(er). Driften er underlagt følgende to betingelser: (1) Denne enhed må ikke forårsage skadelig interferens, og (2) denne enhed skal acceptere enhver modtaget interferens, herunder interferens, der kan forårsage uønsket drift.

Dette udstyr overholder FCC's og Industry Canadas grænser for strålingseksponering, således som disse er fastsat for et ikke-kontrolleret miljø. Dette udstyr skal installeres og anvendes med en afstand på mindst 20 cm mellem Radiatorhøjttaleren og din krop.

Dette udstyr må ikke placeres eller anvendes sammen med nogen andre antenner eller sendere.

Denne enhed efterlever Industry Canadas licensfritagede RSS-standard(er).

Denne digitale Klasse B-enhed efterlever den canadiske ICES-003.

CAN ICES-3 (B) /NMB-3 (B)



Bose Corporation erklærer hermed, at dette produkt stemmer overens med de væsentlige krav og andre relevante bestemmelser i direktiv 2014/53/EU og alle andre krav i EU-direktiver. Den fulde overensstemmelseserklæring kan findes på www.Bose.com/compliance

OPLYSNINGER OM REGLER

Navne på og indhold af giftige eller farlige stoffer eller elementer						
	Giftige eller farlige stoffer og elementer					
Delens navn	Bly (Pb)	Kviksølv (Hg)	Cadmium (Cd)	Hexavalent (CR(VI))	Polybromeret biphenyl (PBB)	Polybromeret diphenylether (PBDE)
PCB'er	X	0	0	0	0	0
Metaldele	X	0	0	0	0	0
Plastikdele	0	0	0	0	0	0
Højttalere	X	0	0	0	0	0
Kabler	X	0	0	0	0	0

Denne tabel er oprettet i henhold til bestemmelserne i SJ/T 11364.

O: Angiver, at dette giftige eller skadelige stof, som findes i alle de homogene materialer for denne del, er under grænsekravet i GB/T 26572.

X: Angiver, at dette giftige eller skadelige stof, som findes i mindst ét af de homogene materialer, der anvendes til denne del, er over grænsekravet i GB/T 26572.

Bedes udfyldt og opbevaret, så du har det til rådighed

Serie- og modelnummer er placeret bag på eller i bunden af produktet.

Serienummer: _____

Modelnummer: _____

Opbevar kvitteringen sammen med brugervejledningen. Dette er et godt tidspunkt til at registrere dit Bose-produkt. Du kan nemt gøre det ved at gå til <http://global.Bose.com/register>

Fremstillingsdato: De otte cifre i serienummeret angiver fremstillingsåret: "6" er 2006 eller 2016.

Importør i Kina: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Part C, Plan 9, No. 353 North Riyang Road, China (Shanghai) Pilot Free Trade Zone

Importør i EU: Bose Products B.V., Gorslaan 60, 1441 RG Purmerend, Holland

Importør i Taiwan: Bose Taiwan Branch, 9F-A1, No.10, Section 3, Minsheng East Road, Taipei City 104, Taiwan
Telefonnummer: 886 2 2514 7977

Importør i Mexico: Bose de México, S. de R.L. de C.V., Paseo de las Palmas 405-204, Lomas de Chapultepec, 11000 México, D.F. Telefonnummer: +5255 (5202) 3545

Amazon, Kindle, Fire og alle tilknyttede logoer er varemærker tilhørende Amazon, Inc. eller dets associerede selskaber.

Apple og Apple-logoet er varemærker tilhørende Apple Inc., som er registreret i USA og i andre lande. App Store er et servicemærke, der tilhører Apple Inc.

Android, Google Play og Google Play-logoet er varemærker tilhørende Google Inc.

Bluetooth[®]-ordmærket og -logoerne er registrerede varemærker, der ejes af Bluetooth SIG, Inc., og enhver brug af sådanne mærker fra Bose Corporations side finder sted under licens.

Dette produkt indeholder iHeartRadio-tjenesten. iHeartRadio er et registreret varemærke tilhørende iHeartMedia, Inc.

SoundTouch og designet med den trådløse node er varemærker, der tilhører Bose Corporation i USA og andre lande.

Dette produkt indeholder Spotify-software, der er underlagt de tredjepartslicenser, der findes her:
www.spotify.com/connect/third-party-licenses

Spotify er et registreret varemærke tilhørende Spotify AB.

Wi-Fi er et registreret varemærke, der tilhører Wi-Fi Alliance[®].

Telefonnummer til Bose Manufacturing: 1-877-230-5639

©2017 Bose Corporation. Gengivelse, ændring, distribution eller anden brug af denne dokumentation eller dele heraf er forbudt uden forudgående skriftlig tilladelse.

INDHOLD

Pakkens indhold

Hvad er der i kassen?	8
-----------------------------	---

Indledende opsætning

Retningslinjer for placering.....	9
Retningslinjer for tilslutning af højttaler	9
Anbefalinger til længden på højttalerkabel	9
Placer højttalerne.....	10
Tilslut dine højttalere til forstærkeren	10
Tilslut et andet sæt højttalere	12
Tilslut forstærkeren til en stikkontakt	13

Opsætning af SoundTouch®-appen

Hent og installer SoundTouch®-app'en.....	14
SoundTouch® Owner's Center.....	14

Eksisterende SoundTouch®-brugere

Tilføjelse af forstærkeren til en eksisterende konto	15
Tilføjelse af forstærkeren til et nyt netværk.....	15

Tilpasning af forudindstillinger

Indstil en forudindstilling	16
Afspil en forudindstilling.....	16

Bluetooth®-teknologi

Tilslut din mobile enhed	17
Frakobling af en mobil enhed	17
Tilslut ved hjælp af <i>Bluetooth</i> -funktionen på din mobile enhed.....	18

Forstærkerkomponenter

Stik.....	19
-----------	----

Kabelbaserede forbindelser

Tilslut til AUX IN-stikket	20
----------------------------------	----

Wi-Fi®-indikator

Wi-Fi-status.....	21
-------------------	----

Avancerede funktioner

Deaktiver Wi-Fi og <i>Bluetooth</i> -teknologi	22
Genaktiver Wi-Fi og <i>Bluetooth</i> -teknologi	22
Overbelastningssikring	22

Pleje og vedligeholdelse

Rengør forstærkeren	23
Kundeservice	23
Information om den begrænsede garanti	23
Tekniske oplysninger	24

Fejlfinding

Almindelige løsninger	25
Ryd forstærkerens <i>Bluetooth</i> -parringsliste	27
Nulstil forstærkeren	27

Vægmontering

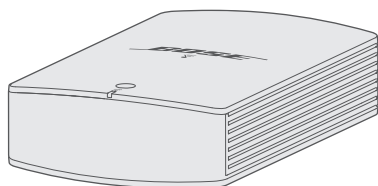
Specifikationer for monteringsdele	28
Monter beslaget på væggen	28
Slut forstærkeren til monteringsbeslaget	30

Appendiks: Computerkonfiguration

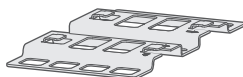
Konfiguration af forstærkeren ved hjælp af en computer	31
Inden du starter	31
Computerkonfiguration	31

Hvad er der i kassen?

Pak omhyggeligt kassen ud, og kontrollér, at følgende dele er med.



SoundTouch® SA-5 forstærker



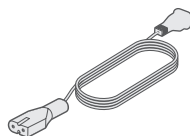
Monteringsbeslag



Ankre (2)



Skruer (2)



Netledning*

*Leveres muligvis med flere netledninger. Anvend netledningen til din region.

Bemærk: Brug ikke en del af forstærkeren, hvis den er beskadiget. Kontakt din autoriserede Bose®-forhandler eller Boses kundeservice. Besøg: global.Bose.com/Support/SA5 for at finde kontaktoplysninger.

Retningslinjer for placering

For at undgå trådløs interferens skal andet trådløst udstyr holdes væk fra forstærkeren i en afstand på mellem 0,3 - 0,9 meter.

- Installer forstærkeren indendørs.
- Sørg for, at der er en stikkontakt i nærheden.
- Placer forstærkeren på en hylde eller monteret på en væg.
- For at opnå optimal ydeevne bør forstærkeren placeres et sted med god ventilation.

FORSIGTIG:

- Placer forstærkeren et sted, hvor den maksimale rumtemperatur ikke overstiger 40°C (104°F).
- Placer forstærkeren med minimum 75 mm plads til ventilation omkring den.
- Placer IKKE forstærkeren i et fuldkomment lukket område. Dette kan resultere i en dårlig ydeevne.
- Placer IKKE flere forstærkere ovenpå hinanden. Hvis du bruger flere forstærkere, skal de placeres ved siden af hinanden.

Bemærk: Se side 28, hvis du vil montere forstærkeren på en væg.

Retningslinjer for tilslutning af højttaler

- Brug kun højttalere uden egen strømforsyning. Tilslut IKKE en elhøjttaler. Hvis du gør dette, kan det forårsage skader på udstyret.
- Et par højttalere kræver mindst 4 ohm hver.
- To par højttalere kræver mindst 8 ohm hver.

Anbefalinger til længden på højttalerkabel

Maksimumlængde	Tykkelse
9 m	0,82 mm ²
14 m	1,3 mm ²
21 m	2,0 mm ²

Placer højttalerne

Placer dine højttalere i deres permanente placering, før du tilslutter højttalerkablerne til forstærkeren.

Tilslut dine højttalere til forstærkeren

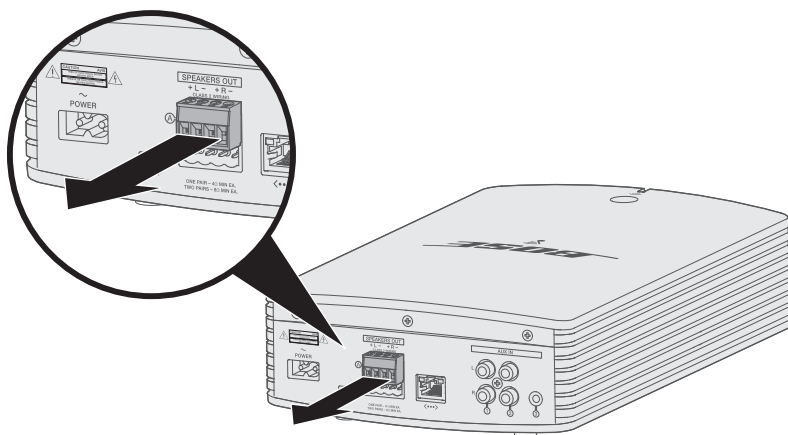
Når du har placeret dine højttalere, skal du forbinde højttalerkablerne til forstærkeren.

Højttalerkabler består af to isolerede ledninger:

- Det markerede kabel (striber, ribkanter eller en farve) sluttes til den positive (+) klemrække.
- Det almindelige kabel sluttes til den negative (-) klemrække.

Før du tilslutter højttalerne, skal du sørge for forstærkeren er tilsluttet en stikkontakt.

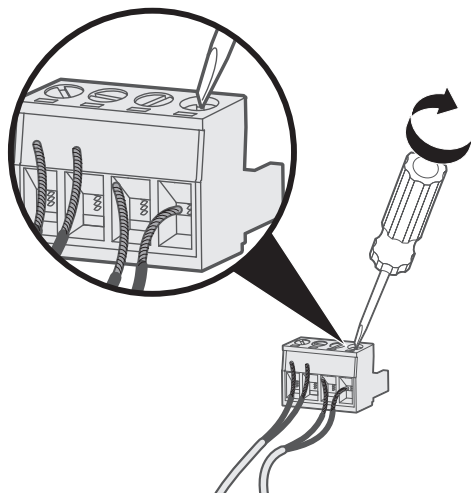
1. Fjern klemrække A fra stikket **SPEAKERS OUT**.



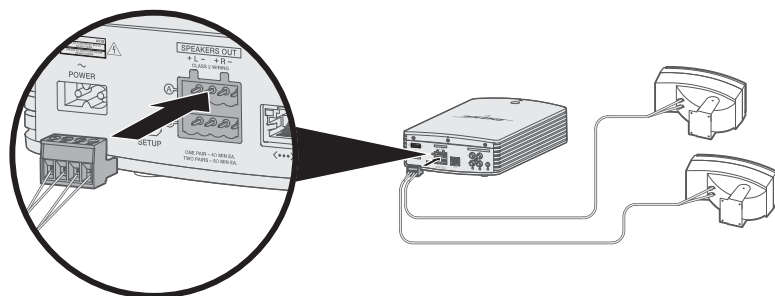
2. Tilslut højttalerkablerne til klemrække A:

- A. Sæt den venstre højttalers markerede kabel i den positive **+ L** klemrække og det almindelige kabel i den negative **L -** klemrække.
- B. Sæt den venstre højttalers markerede kabel i den positive **+ R** klemrække og det almindelige kabel i den negative **R -** klemrække.

3. Brug en lille, flad skruetrækker til at stramme skruerne på klemrækkerne, og drej den med uret for at fastgøre kablerne.



4. Sæt igen klemrækkestykket i **SPEAKERS OUT**-stikket.



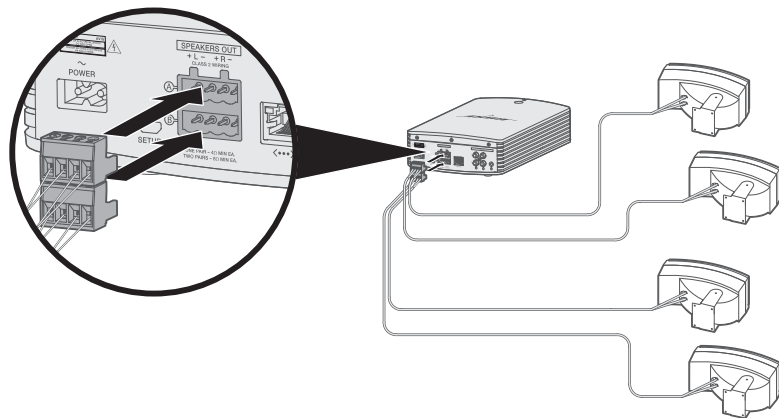
5. Følg betjeningsvejledningen til dine slukkede højttalere for at forbinde kablernes anden ende med højttalerne.

Tip: Brug tætningsmateriale i silikone, f.eks. RTV-klæbemiddel (findes hos isenkræmmere) til at beskytte kablerne på eventuelle udendørs højttalertilslutninger.

Tilslut et andet sæt højttalere

Du kan tilslutte to sæt højttalere til forstærkeren for at få fyldig lyd i et stort rum eller for at afspille den samme lyd i forskellige rum.

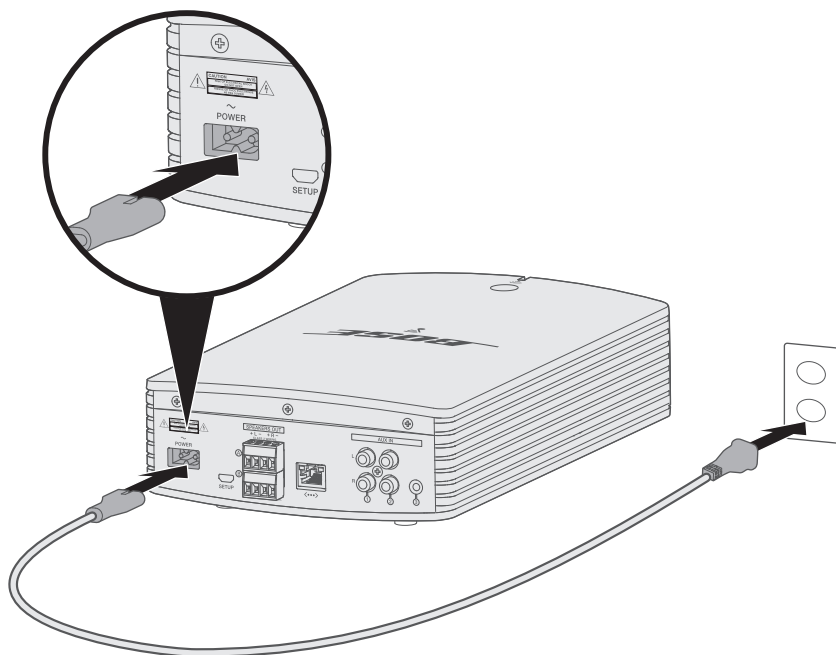
Tilslut det andet sæt højttalere ved at gentage trin 1 - 5 i "Tilslut dine højttalere til forstærkeren" på side 10 og bruge klemrække B.



Tilslut forstærkeren til en stikkontakt

Tilslut forstærkeren til en stikkontakt, efter at du har tilsluttet højttalerkablerne til forstærkeren.

1. Sæt den ene ende af netledningen ind i **POWER** --stikket på forstærkeren.
2. Sæt den anden ende af netledningen i en stikkontakt.



OPSÆTNING AF SOUNDTOUCH®-APPEN

Med SoundTouch® app'en kan du indstille og kontrollere SoundTouch® fra din smartphone, tablet eller computer. Ved hjælp af app'en kan din smart-enhed fungere som en fjernbetjening til forstærkeren.

Fra app'en kan du administrere dine SoundTouch®-indstillinger, tilføje musiktjenester, udforske lokale og globale radiostationer på internettet, indstille og ændre forudindstillinger og streamer musik. Nye funktioner tilføjes jævnligt.

Bemærk: Hvis du allerede har konfigureret SoundTouch® til en anden højttaleren, skal du gå til side 15.

Hent og installer SoundTouch®-app'en

På din smartphone eller tablet skal du downloade Bose® SoundTouch®-appen.



SoundTouch® app

- **Apple-brugere:** download fra App Store
- **Android™-brugere:** download fra Google Play™ store
- **Amazon Kindle Fire-brugere:** download fra Amazon Appstore for Android



Følg instruktionerne i app'en til at fuldføre opsætning, herunder tilføjelse af forstærkeren til dit Wi-Fi-netværk, oprettelse af en SoundTouch®-konto, tilføjelse af et musikbibliotek og musiktjenester.

Bemærk: Se side 31 for at få instruktioner til at bruge en computer til konfigurationen.

Tip: Når du har konfigureret forstærkeren til dit Wi-Fi®-netværk, kan du betjene det fra enhver smartphone eller tablet på det samme netværk. Download SoundTouch®-appen på smart-enheden. Du skal bruge den samme SoundTouch®-konto til alle enheder, der er sluttet til din forstærker.

SoundTouch® Owner's Center

 global.Bose.com/Support/SA5

Dette websted giver adgang til ejerens supportcenter, som omfatter: brugervejledninger, artikler, tips, selvstudier, et videobibliotek og et ejergruppe, hvor du kan skrive spørgsmål og svar.

Tilføjelse af forstærkeren til en eksisterende konto

Hvis du allerede har konfigureret SoundTouch® til en anden højttaler, skal du ikke downloade SoundTouch®- app'en igen.

Fra app'en skal du vælge  > **Indstillinger** > **Tilføj eller genopret forbindelse til højttaler**.

App'en fører dig gennem konfigurationen.

Tilføjelse af forstærkeren til et nyt netværk

Hvis din netværksoplysninger ændrer sig, skal du føje forstærkeren til dit nye netværk. Du kan gøre dette ved at sætte forstærkeren i konfigurationstilstand.

1. Vælg  > **Indstillinger** > **Højttalerindstillinger**, og vælg din forstærker.
2. Vælg **TILSLUT SPEAKER**.

App'en fører dig gennem konfigurationen.

TILPASNING AF FORUDINDSTILLINGER

Du kan tilpasse seks forudindstillinger til dine foretrukne streamingmusiktjenester, stationer, afspilningslister, kunstnere, albummer eller musiknumre fra dit musikbibliotek. Du har når som helst adgang til din musik med et enkelt tryk på en knap ved hjælp af SoundTouch® app'en.

Inden du bruger forudindstillinger, skal du være opmærksom på følgende:

- Du kan indstille forudindstillinger fra app'en og fjernbetjeningen.
- Hvis kilden til forudindstillingen er dit musikbibliotek, skal du sørge for, at computeren, der gemmer dit musikbibliotek, er tændt og sluttet til det samme netværk som SoundTouch®-forstærkeren.
- Du kan ikke indstille forudindstillinger i *Bluetooth*-tilstand eller i *AUX*-tilstand.

Indstil en forudindstilling


1. Stream musik ved hjælp af app'en.
2. Samtidig med at musikken afspilles, skal du trykke på en forudindstilling og holde nede i app'en.

Afspil en forudindstilling

Når du tilpasser dine forudindstillinger, skal du trykke på en forudindstilling i app'en for at afspille den.

Med den trådløse *Bluetooth*-teknologi, kan du streame musik fra *Bluetooth* smartphones, tablets, computere eller andre enheder til din forstærker. Inden du kan streame musik fra en mobil enhed, skal du parre den mobile enhed med din forstærker.

Tilslut din mobile enhed

1. Vælg din forstærker fra bakken med enheder i app'en.
2. Vælg *Bluetooth* .
3. Vælg **TILSLUT**.
4. Vælg din SoundTouch®-forstærker på listen med mobile enheder.



Tip: Find det navn, som du indtastede til din forstærker, i app'en SoundTouch®. Hvis du ikke gav forstærkeren et navn, vises standardnavnet.

Når højttaleren er tilsluttet, vises SoundTouch®-højttalerens navn på enhedslisten.

Frakobling af en mobil enhed

Deaktiver *Bluetooth*-funktionen på din mobile enhed.

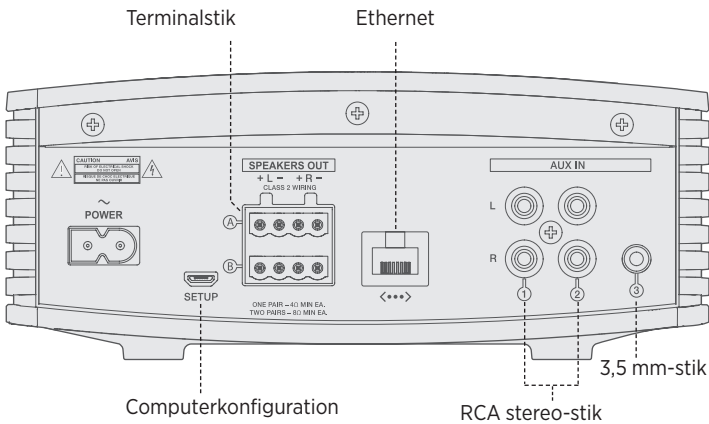
Tilslut ved hjælp af *Bluetooth*-funktionen på din mobile enhed

1. På din mobile enhed skal du aktivere funktionen *Bluetooth*.

Tip: *Bluetooth*-menuen findes normalt i menuen Indstillinger.

2. Vælg din forstærker på listen med mobile enheder.

Stik

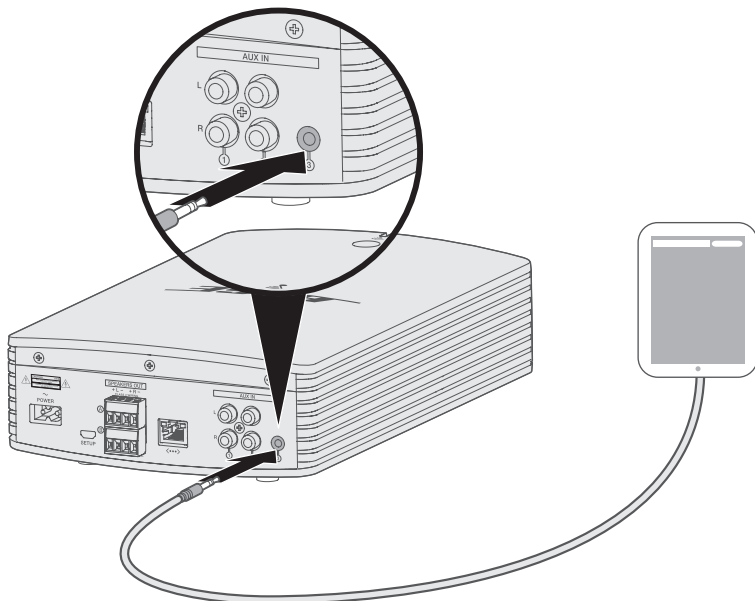


Stik	Beskrivelse
~ POWER	Netledning. Strømmen tilsluttes, når netledningen tilsluttet og sat i en stikkontakt. Der er ikke nogen tænd/sluk-knap på SoundTouch®-forstærkeren.
SETUP	USB-stik til opsætning ved hjælp af en computer.
<...>	Ethernet-stik tillader kabelforbundet adgang til dit hjemmenetværk.
SPEAKERS OUT	To klemmerækkestik gør det muligt at tilslutte op til to par højttalere.
AUX IN	Tre AUX IN-stik gør det muligt at afspille fra lydenheder og medieafspillere.

Tilslut til AUX IN-stikket

Du kan slutte lydudgangen på en smartphone, tablet, computer eller anden form for lydenhed til forstærkerens AUX IN-stik. Forstærkeren accepterer 3,5 mm stik (medfølger ikke) eller RCA-stik (rød og hvid) (medfølger ikke).

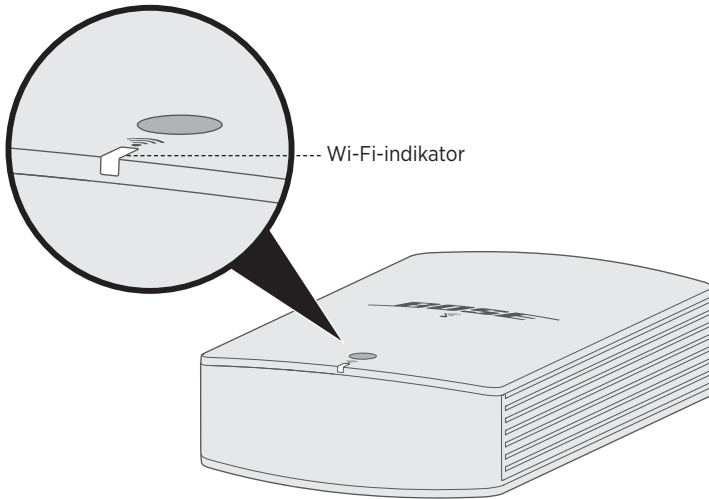
1. Brug et stereokabel til at slutte din lydenhed til et af forstærkerens AUX-stik.



2. Vælg din forstærker fra bakken med enheder i app'en.
3. Vælg **AUX**.
4. Vælg din AUX-kilde til at afspille musik.
5. Start afspilning af musik på den mobile enhed.

Wi-Fi-status

Foran på forstærkeren findes en indikator, der viser Wi-Fi-status. Lyset under indikatoren lyser i henhold til forstærkerens tilstand.

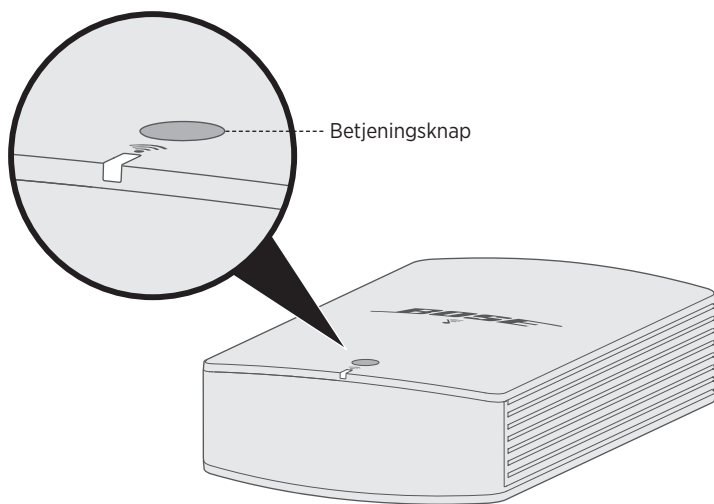


Indikatoraktivitet	Stat
Blinker hvidt	Søger efter Wi-Fi-netværk
Lyser hvidt (klart)	Forstærkeren er tændt og sluttet til et Wi-Fi-netværk
Lyser gult konstant	Forstærkeren er i konfigurationstilstand
Blinker hurtigt gult	Firmwarefejl - kontakt Bose kundeservice
Slukket	Netværk deaktiveret

Deaktiver Wi-Fi og *Bluetooth*-teknologi

Deaktivering af Wi-Fi deaktiverer også *Bluetooth*-funktionen.

1. Tryk på **betjeningsknappen** og hold den nede (8-10 sekunder).



2. Når Wi-Fi-indikatoren slukkes, skal du slippe **betjeningsknappen**.

Genaktiver Wi-Fi og *Bluetooth*-teknologi

Genaktivering af Wi-Fi genaktiverer også *Bluetooth*-funktionen.

Tryk på **betjeningsknappen**, indtil Wi-Fi-indikatoren tændes (to sekunder).

Overbelastningssikring

Forstærkerens beskyttelse mod overbelastning reducerer automatisk den maksimale udgangseffekt for at forhindre at forstærkeren bliver for varm. Dette kan ske, når forstærkeren spiller ved høj lydstyrke i længere tid, eller hvis den er installeret på et sted med begrænset ventilation. Fuld maksimal ydelse vender automatisk tilbage, når forstærkeren køler ned.

Rengør forstærkeren

FORSIGTIG: Tag netledningen ud af stikkontakten inden rengøringen.

- Rengør overfladen på forstærkeren med en blød, tør klud.
- Brug ikke nogle spraymidler i nærheden af din forstærker. Brug ikke opløsningsmidler, kemikalier eller rengøringsmidler, der indeholder sprit, ammoniak eller slibemiddel.
- Undgå at spilde væske i åbningerne.
- Brug en børste på en støvsuger til at rengøre områder, der er svære at nå.

Kundeservice

Her findes der mere hjælp til, hvordan du bruger din forstærker:
global.bose.com/Support/SA5

Information om den begrænsede garanti

Din forstærker er dækket af en begrænset garanti. Detaljerede oplysninger om den begrænsede garanti findes på garantikortet, som ligger i æsken. Oplysninger om, hvordan du registrerer, finder du på garantikortet. Hvis du undlader at registrere produktet, har det ingen betydning for den begrænsede garanti.

Garantioplysningerne til dette produkt gælder ikke for Australien eller New Zealand. Se vores websted på www.bose.com.au/warranty eller www.bose.co.nz/warranty for at få flere oplysninger om garantien i Australien og New Zealand.

Tekniske oplysninger

Mål og vægt

- 18,4 cm bredt x 30 cm dybt x 7,7 cm højt
- 1,5 kg

Nominal effekt

100-240 V \sim 50/60 Hz, 400W

Inputfølsomhed

- 3,5 mm indgang: 1Vrms
- RCA-indgange: 2Vrms

Signal/støjforhold (S/N)

>100 dB

Udgangseffekt (kontinuert gennemsnit)

100 W/kanal minimum 8 ohm, fra 20 Hz til 20 kHz, med højst 0,6 % THD.

Temperaturområde

0° C til 40° C

Hvis du oplever problemer med forstærkeren:

- Sæt forstærkerens ledning i en stikkontakt.
- Fastgør alle kabler og højtalerkabler.
- Tjek indikatoren for Wi-Fi-status (se side 21).
- Flyt forstærkeren og den mobile enhed væk fra mulig interferens (trådløse routere, trådløse telefoner, tv'er, mikrobølgeovne, etc.).
- Flyt forstærkeren inden for det anbefalede område for din trådløse router eller mobile enhed for at få den bedst egnede drift.

Hvis dette ikke løser problemet, kan du i nedenstående tabel identificere symptomer og løsninger til almindelige problemer. Kontakt Bose kundeservice, hvis du ikke kan løse dit problem.


Almindelige løsninger

Følgende tabel viser en liste med symptomer og mulige løsninger til almindelige problemer.

Symptom	Løsning
Kan ikke gennemføre netværksopsætningen	<ul style="list-style-type: none"> • Vælg det korrekte netværksnavn, og indtast adgangskode. • Tilslut enheden og forstærkeren til det samme Wi-Fi-netværk. • Placer forstærkeren inden for routerens rækkevidde. • Aktivér Wi-Fi på den enhed (mobil eller computer), du bruger til opsætningen. • Luk andre åbne programmer. • Hvis du bruger en computer til konfiguration, skal du kontrollere, at SoundTouch™-app'en og SoundTouch™ Music Server er tilladte programmer. • Genstart din mobile enhed eller computer og din router. • Nulstil forstærkeren (se side 27). • Hvis routeren understøtter både 2,4GHz og 5GHz bånd, skal du kontrollere, at enheden (mobil eller computer) og forstærkeren er sluttet til det samme bånd. • Afinstaller app'en, nulstil forstærkeren (se side 27), og genstart konfigurationen.
Der kan ikke oprettes forbindelse til et netværk	<ul style="list-style-type: none"> • Se "Tilføjelse af forstærkeren til et nyt netværk" på side 15, hvis dine netværksoplysninger har ændret sig, eller forstærkeren er sluttet til et andet netværk. • Opret forbindelse til netværket med et Ethernet-kabel.

Symptom	Løsning
Uregelmæssig lyd eller ingen lyd	<ul style="list-style-type: none"> • Stop andre lyd- eller videostreamingprogrammer. • Slå lyden til eller skru op for lyden på din forstærker eller mobile enhed. • Fjern netledningen, og tilslut den igen efter ét minut. • Genstart din mobile enhed eller computer og din router. • Kontroller, at systemets lyd ikke er slået fra og at lydstyrken ikke er for lav. • Fjern netledningen, og tilslut den igen efter ét minut.
Højtalerne afspiller ikke lyd	<ul style="list-style-type: none"> • Afspil indhold ved hjælp af SoundTouch® app'en. • Afbryd strømmen til forstærkeren i tre minutter. Tilslut igen strømmen til forstærkeren.
En højtaler afspiller ikke lyd	<ul style="list-style-type: none"> • Kontroller, at højtalerkablerne er i god stand. • Fjern kablet fra den aktive højtaler, og sæt det i den ikke-fungerende højtaler. Hvis højtaleren ikke afspiller, er der måske problemer med højtaleren og ikke højtalerkablet. • Fjern højtalerkablet fra klemrækkestikket. Sæt det i det andet klemrækkestik. Hvis højtaleren afspiller, kan der være et problem med det andet højtalerkabel. Udskift højtalerkablet. Hvis højtaleren ikke afspiller, er der måske problemer med denne kanal på forstærkeren.
Højre og venstre stereokanaler høres i de forkerte højtalere	<p>Kontroller højtalerens kabelforbindelser:</p> <ul style="list-style-type: none"> – Tilslut højtalerkabler fra forstærkerens SPEAKERS OUT + L - stik til din venstre højtaler. – Tilslut højtalerkabler fra forstærkerens SPEAKERS OUT + R - stik til din højre højtaler.
Bassen eller diskanten er svag	Kontrollér højtalertilslutningerne. Bekræft, at de individuelle kabler er tilsluttet som + til + og - til - .
Interferens	<ul style="list-style-type: none"> • Sæt højtalerkablerne godt fast i klemrækkerne på bagsiden af højtalerne og på forstærkerens stikpanel. Tjek at ingen kabler berører hinanden på tværs i klemrækkerne. • Placer forstærkeren udenfor og væk fra metalskabe, andre lyd-/videokomponenter og direkte varmekilder.
Kan ikke afspille <i>Bluetooth</i> -lyd	<ul style="list-style-type: none"> • Konfigurer SoundTouch®-app'en først, og udfør alle opdateringer. • Tilslut en mobil enhed (se side 17). • Prøv at parre en anden mobil enhed. • Ryd forstærkerens parringsliste (se side 27). <p>På din mobile enhed:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Deaktiver og genaktiver <i>Bluetooth</i>-funktionen. • Fjern forstærkeren fra <i>Bluetooth</i>-menuen. Tilslut igen. • Se dokumentationen til din mobile enhed.

Ryd forstærkerens *Bluetooth*-parringsliste

1. Vælg  > **Indstillinger** > **Højtalerindstillinger** i app'en, og vælg din forstærker.
2. Åbn *Bluetooth*-menupunktet, og ryd parringslisten.

Nulstil forstærkeren

Fabriksnulstilling rydder alle indstillinger til kilder, volumener og netværksindstillinger fra forstærkeren og vender tilbage til de oprindelige fabriksindstillinger.

Din SoundTouch®-konto og forudindstillinger findes stadig, men er ikke knyttet til forstærkeren, medmindre du bruger den samme konto til konfigurationen.

1. Fjern netledningen.
2. Tryk på og hold nede på **betjeningsknappen**, når du tilslutter kablet igen.
3. Slip knappen, når Wi-Fi-indikatoren blinker.

Specifikationer for monteringsdele

Du kan montere forstærkeren på en væg ved hjælp af monteringsbeslaget og monteringsdelene.

ADVARSEL: Forstærkeren må IKKE monteres på overflader, der ikke er robuste nok eller har noget potentielt farligt skjult bag sig, såsom elektriske ledninger eller VVS-installationer. Hvis du er i tvivl om, hvordan du skal installere beslaget, skal du kontakte en kvalificeret, professionel montør. Sørg for, at beslaget installeres i overensstemmelse med de lokale bygningsregler.

Enhed	Træ	Vægplade
Væggens tykkelse	¾ tommers (19 mm) eller tykkere	¾ tommers (9,5 mm) eller tykkere
Bor	⅜ tommers (2,38 mm)	¼ tommers (6,35 mm)
Træskruer til stjerneskrueetrækker (2)	#10 x 1 ¼" (M5 x 32 mm)	#10 x 1 ¼" (M5 x 32 mm)
Plastikankre (2)	Ikke i brug	#10 (M5) plastikankre

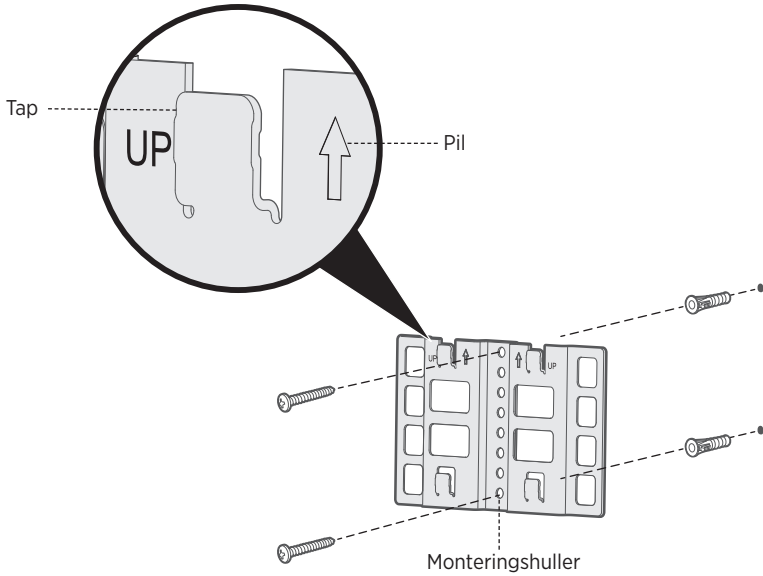
Monter beslaget på væggen

Brug monteringsdelene til at fastgøre monteringsbeslaget til væggen.

FORSIGTIG:

- Monter kun forstærkeren på væggen med de beslag, der medfulgte.
- Monter IKKE forstærkeren i loftet.
- Placer eller installer IKKE beslaget eller forstærkeren i nærheden af varmekilder, såsom pejse, radiatorer, varmeapparater eller andre apparater (herunder forstærkere), der producerer varme. Ved montering i nærheden af et tv er det en god idé at se i tv-brugervejledningen efter yderligere oplysninger til montering.

1. Placer monteringsbeslaget på væggen, hvor pilene er synlige og peger opad.



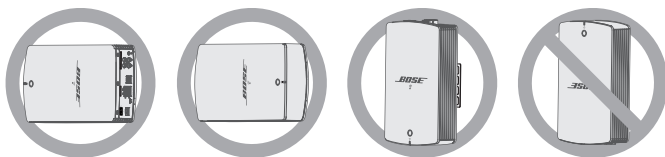
2. Markér de øverste og nederste monteringshullerne på væggen gennem beslagets monteringshuller.
3. Fjern beslaget.
4. Bor to huller i væggen.
5. Juster beslaget efter de borede huller.

Bemærk: Hvis monteringsbeslaget sættes i en væg, skal du indsætte ankrene i væggen, før du fastgør beslaget.
6. Isæt ankrene efter behov.
7. Isæt skruerne, og fastgør dem ved at dreje dem med uret.

Slut forstærkeren til monteringsbeslaget

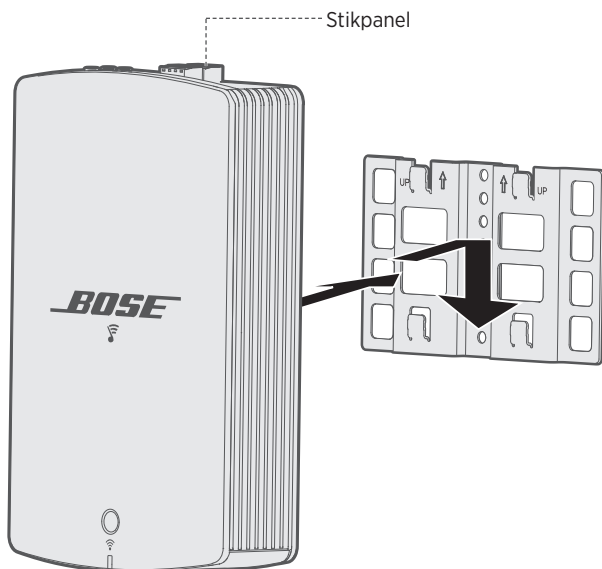
Du kan montere forstærkeren på beslaget lodret eller vandret.

- Monter IKKE forstærkeren i loftet.
- Monter IKKE forstærkeren, så stikpanelet er nederst.



1. Tilpas de fire låsemekanismer bag på forstærkeren med beslagets fire tapper.

Tip: Tilslutningspanelet skal være øverst ved lodret montering.



2. Skub forsigtigt forstærkeren ned på beslagets tapper, indtil forstærkeren klikker på plads.

Konfiguration af forstærkeren ved hjælp af en computer

Du kan konfigurere forstærkeren ved hjælp af en computer i stedet for en smartphone eller tablet.

Inden du starter

- Placer forstærkeren ved siden af din computer.
- Sørg for, at din computer er tilsluttet dit Wi-Fi-netværk.
- Køb et USB A til USB Micro B-kabel (medfølger ikke).

Bemærkninger:

- Et USB A to USB Micro B-kabel bliver mest anvendt til at oplade mobile enheder. Du kan også købe det i en lokal elektronikbutik. Kontakt Boses kundeservice, hvis du ikke har dette kabel.
- USB-stikket bag på forstærkeren er kun til computerkonfiguration. USB-stikket er ikke designet til at oplade smartphones, tablets, lignende enheder eller selve forstærkeren.

Computerkonfiguration

Under konfigurationen beder app'en dig om midlertidigt at sætte USB-kablet fra computeren i forstærkeren. Tilslut ikke USB-kablet, før du bliver bedt om det i app'en.

1. Sæt strømforsyningen i en stikkontakt.
2. Åbn en browser på din computer, og gå til:
global.Bose.com/Support/SA5
Tip: Brug den computer, hvor dit musikbibliotek er gemt.
3. Hent og kørs SoundTouch®-app'en.
App'en fører dig gennem konfigurationen.
4. Når konfigurationen er fuldført, skal du fjerne USB-kablet fra din computer og fra forstærkeren. Flyt forstærkeren til en fast placering.



787179-0010

BOSE

©2017 Bose Corporation, The Mountain,
Framingham, MA 01701-9168 USA
AM787179 Rev. 01